

Expo

AUSSTELLUNGEN IN UND UM LUXEMBURG

Asselborn

Artstars - the making of

maquettes, panneaux et vidéos, Galerie du Domaine du Moulin (maison 158, tél. 42 88 77-1), *jusqu'au 30.6, tous les jours 14h - 18h.*

Bech-Kleinmacher

Blummen a Landschaften

Molereien vun der Agny Hansen-Mehlen an Denise Faust-Konsbruck, Wäistuff vum Folkore- a Wäimusee "A Possen" (1, Wëttelsgaass, Tel. 69 73 53), *bis den 12.6., Fr. - So. 11h - 24h.*

Lucien Straus: Lustra peintures Wäistuff vum Folkore- a Wäimusee "A Possen" (33, rue A. Sandt, tél. 69 73 53), *du 18.6 au 4.9, ma. - di. 11h - 19h.* Vernissage le 17.6. à 18h.

Bettembourg

Martine Deny et Michèle Mazzacurati

peintures et sculptures, Galerie B/C2 (63, route de Dudelange, tél. 021 71 09 91 / 021 73 18 38), *jusqu'au 19.6, je. + ve. 18h - 22h, sa. 15h - 22h, di. 15h - 20h.*

Bourglinster

Tom Flick et Sophie Thonnard-Baudinet

peinture et sculpture, Château (tél. 77 02 20), *jusqu'au 12.6, ve. - di. 14h - 18h.*

Luc Kohnen: Portraits de Cuba

photographies, Château (tél. 77 02 20), *du 17.6 au 3.7, me. - di. 14h - 18h.* Vernissage le 17.6. à18h30.

Clervaux

Marianne Beffort et Carole Guth

peintures, Dexia Banque Internationale à Luxembourg (6, Grand-rue), *jusqu'au 10.6, ve. 10h - 16h.*

The Family of Man

photographies, Château (montée du Château, tél. 92 96 57), *jusqu'au 31.12, ma. - di. 10h - 19h.*

Consdorf

Gast Michels

peintures, Espace Mett Goedert (9, rte de Luxembourg, tél. 021 37 72 64), *jusqu'au 26.6, ve. - di. 15h - 20h et sur rendez-vous.* Ouvert le 23.6 de 15h - 20h.

Diekirch

Calculatrices et ordinateurs d'antan

Ancien bâtiment du Lycée classique *jusqu'au 2.7, ma., je. + sa. 14h - 18h.*

Raymond Erbs: Liquid Gold Containers photographies, Conservatoire national de véhicules historiques (20-22, rue de Stavelot), *jusqu'au 12.6, ve. - di. 10h - 18h.*

Dudelange

Marcel Barthels

animaux en fusains et pastels, La Grande Bleue (58, rue Tattenberg, tél. 26 51 10 70), *jusqu'au 15.7, ma. - sa. 15h - 19h.*

Foy'Art

Tunnel der zum Lift Grund-Oberstadt führt, *bis zum 15.6., täglich.*

Graphique Deluxe

Mudam Camp de base, Banque de Luxembourg (41, ave J.F. Kennedy, tél. 45 37 85-1), *jusqu'au 6.7, lu. - ve. 9h - 18h, sa. 12h - 17h.*

Germaine Hoffmann:

Quête de la figure

peintures, Crédit Suisse (Luxembourg) S.A. (56, Grand-rue, tél. 46 00 11-1) *jusqu'au 27.6, lu. - ve. 8h30 - 17h30.*

Ibrahim Jalal:

Eté syrien

peintures, La Galerie (Passage Alfa, 10-16, place de la Gare, tél. 26 95 70 70), *jusqu'au 1.7, lu. - ve. 11h - 18h, sa. 14h - 18h.*

Silke Knetsch, Christian Streit et Burga Endhardt

bijoux d'art et peintures, Galerie Orfèo (28, rue des Capucins, tél. 22 23 25), *jusqu'au 10.7, ma. - sa. 10h - 12h + 14h - 18h.*

Ellen Kooi: Hold Still, Keep Moving

vidéo, Beaumontpublic + Königbloc (21a, ave Gaston Diderich, tél. 46 23 43), *jusqu'au 18.6, ma. - ve. 13h - 19h, sa. 10h - 12h + 14h - 18h.*

Yvon Lambert: Brennweiten der Begegnung

Fotografien mit Texten von Nico Helminger, Chapelle du Rham (1, plateau du Rham), *bis zum 26.6., täglich von 13h - 19h.*

Le grand pillage nouvelles questions sur le Luxembourg et la Deuxième Guerre mondiale, Musée d'Histoire de la Ville (14, rue du St-Esprit, tél. 47 96 45 00), *jusqu'au 23.10, ma. - di. 10h - 18h, je. nocturne jusqu'à 20h.*

Le temps d'une rencontre ...

tableau du mois de juin: "Tableau de fleurs" de Cornelis van Spaendonck, Musée d'Histoire de la Ville (14, rue du St-Esprit, tél. 47 96 45 00), *jusqu'au 30.6, ma. - di. 10h - 18h, je. nocturne jusqu'à 20h.*

Marc Lefèbvre peintures, Centre culturel français (34a, rue Philippe II, tél. 46 21 66-1), *jusqu'au 8.7, lu. - ve. 13h - 18h30.*

Les archives et la bibliothèque des comtes d'Ansembourg

Archives Nationales et Bibliothèque nationale (plateau du St-Esprit, tél. 47 86 66-1 et 37, bd Roosevelt, tél. 22 97 55-228), *jusqu'au 18.6, lu. - ve. 9h - 11h45, sa. 9h - 11h45 et ma. - ve. 10h30 - 18h30, sa. 9h - 12h.*

Les sections artistiques: Jeune énergie créatrice au Luxembourg

Galerie d'art contemporain "Am Tunnel" (16, rue Ste-Zithe, tél. 40 15 24 50), *jusqu'au 18.9, lu. - ve. 11h - 17h30, di. 14h - 18h.*

Mark Lewis: Landscapes

photographies, Casino Luxembourg - Forum d'art contemporain (41, rue Notre-Dame, tél. 22 50 45), *jusqu'au 3.7, me. - lu. 11h - 18h, je. nocturne jusqu'à 20h.*

Stanislav Libensky et Jaroslava Brychtová oeuvres monumentales en verre, Agora et Cloître de l'Abbaye de Neumünster (28, rue Münster), *jusqu'au 10.7, lu. - sa. 9h - 19h.*

Lydia Markiewicz peintures, Elco (7, rue Christophe Plantin), *jusqu'au 15.7, lu. - ve. 8h - 12h + 13h - 17h.*

Jean Moiras:

Empreintes de lumière peintures, Schortgen Artworks (21, rue Beaumont, tél. 26 20 15 10), *du 16.6 au 16.7, ma. - sa. 10h30 - 12h30 + 13h30 - 18h.* Vernissage le 15.6 à 18h.

Tony Munzlinger: Jazz For Cats Only

Conservatoire de musique (33, rue Charles) *jusqu'au 11.6, ve. + sa. 10h - 18h. Accessible lors des concerts et manifestations.*

Aitor Ortiz

photographies, Espace 2 de la Galerie Clairefontaine (21, rue du St-Esprit, tél. 47 23 24), *jusqu'au 11.6, ve. 14h30 - 18h30, sa. 10h - 12h + 14h - 17h.*

Out of the Melting Pot sculptures de 14 artistes, Dexia Banque Internationale (69, rte d'Esch), *jusqu'au 28.10, lu. - ve. 8h30 - 16h30.*

Paysages: Constructions et simulations

Casino Luxembourg - Forum d'art contemporain (41, rue Notre-Dame, tél. 22 50 45), *jusqu'au 3.7, me. - lu. 11h - 18h, je. nocturne jusqu'à 20h.*

Cosme Proenza

peintures, Foyer Européen (12, rue Heine), *jusqu'au 30.6, lu. - ve. 16h30 - 24h, sa. 14h - 18h.*

Rendez-vous im Atelier Künstleraustausch Saarbrücken-Luxemburg 2005, Korschthaus beim Engel (1, rue de la Loge, Tel. 22 28 40), *bis zum 17.6., Di. - So. 10h - 12h + 13h - 19h.*

Reza: Destins croisés photographies, Couloir déambulatoire du Centre culturel de rencontre Abbaye de Neumünster (28, rue Münster), *jusqu'au 15.6, lu. - sa. 9h - 19h.*

Fernando Sánchez Castillo: Retour à la normale Agence d'Art Contemporain Stéphane Ackermann (57, rue de Strasbourg, tél. 48 38 87), *jusqu'au 16.7, ma. - sa. 11h - 18h et sur rendez-vous.*

Bettina Scholl-Sabbatini sculptures, Galerie Editions Simoncini (22, rue Louvigny, tél. 47 55 15), *du 11.6 au 16.7, ma. - ve. 12h - 18h, sa. 10h - 12h + 14h - 17h.* Vernissage ce vendredi 10.6 à 18h.

Ivy Simon

peintures, bureau du groupe parlementaire LSAP (34, rue du Marché-aux-Herbes), *jusqu'au 15.7, lu. - ve. aux heures de bureau.*

Sous les ponts, le long de la rivière II

projets d'artistes, dans les vallées de la Pétrusse et de l'Alzette, *du 18.6 au 9.10, tous les jours* Vernissage le 18.6 à 13h.

Jan Stieding: Risiko Alimentation Générale, Art Contemporain Nosbaum & Reding (101, rue Adolphe Fischer, Tel. 26 19 05 55), *bis zum 30.7., Di. - Sa. 11h - 18h.*

Antonietta Sulcanese et Morena Antonucci peintures, Théâtre des Capucins (place du Théâtre) *du 11 au 25.6, lu. - sa. 10h - 18h30.* Vernissage ce vendredi 10.6 à 18h.

Claire Weides-Coos: Four seasons - 4 rooms peintures, Galerie de Luxembourg (Espace Paragon, 45, bd Joseph II, tél. 45 63 70), *jusqu'au 25.6, ma. - sa. 15h - 18h.*

Weniger aber besser

Malerei, Skulptur und Fotografie von Diane Arbus, Georg Baselitz, Bernd & Hilla Becker, Günther Förg, Jörg Frank, Jörg Immendorff, Markus Lüpertz, Michel Majerus, Irving Penn, A.R. Penck, Gerhard Richter und Hiroshi Sugimoto, Galerie Clairefontaine Espace 1 (7, place Clairefontaine,

Tel. 47 23 24), *bis zum 11.6., Fr. 14h30 - 18h30, Sa. 10h - 12h + 14h - 17h.*

Silvio Wolf: Screens and Mirrors photographie contemporaine Arendt & Medernach (14, rue Erasme) *jusqu'au 24.7, sa. + di. 9h - 19h.*

Mersch

Choc et vision - l'avant-garde franco-allemande illustrée

livres illustrés, Centre national de littérature (2, rue Emmanuel Servais, tél. 32 69 55-1), *jusqu'au 22.7, lu. - ve. 10h - 18h et sur rendez-vous.*

Retours de Palestine

photographies, Mierscher Kulturhaus (53, rue Grand-Duchesse Charlotte, tél. 26 32 43-1), *jusqu'au 10.7, lu. + ma. 9h - 12h + 13h - 17h, et sur rendez-vous.* Visites scolaires guidées sur demande: tél. 091 43 64 43.

Metz

Erwin Trum:

Rétrospective peintures, Galerie d'Exposition de l'Arsenal (ave Ney, tél. 0033 3 87 39 92 00), *jusqu'au 12.6, ve. - sa. 13h - 18h, di. 14h - 18h.*

Jacques Villeglé: La manifestation spontanée collages, Galerie d'Exposition de l'Arsenal et Saint-Pierre-aux Nonnains (ave. Ney, tél. 0033 3 87 39 92 00), *du 18.6 au 25.9, ma. - sa. 13h - 18h, di. 14h - 18h. Fermé le 14.7 et du 1er au 8.8.*

Saarbrücken

Monika Bohr und

Michi Kessler

Digitalprints und Malerei, Saarländisches Künstlerhaus (Karlstraße 1, Tel. 0049 681 37 24 85), *bis zum 3.7., Di., Do. - So. 10h - 18h, Mi. 10h - 22h.*

Ludwig Schmittpeter: Souvenir aus Göttelborn

Video, Videofoyer im Saarländischen Künstlerhaus

(Karlstraße 1, Tel. 0049 681 37 24 85), *bis zum 3.7., Di., Do. - So. 10h - 18h, Mi. 10h - 22h.*

Max Wentz: Heimatbilder

Fotografien, Historisches Museum Saar (Schlossplatz 15, Tel. 0049 681 5 06 45 01), *bis zum 7.8., Di., Mi., Fr. + So. 10h - 18h, Do. 10h - 20h, Sa. 12h - 18h.*

Strassen

3e Biennale d'Art contemporain

Colisée du Centre culturel P. Barblé (203, rte. d'Arlon, tél. 31 61 79), *jusqu'au 15.6, ma. - di. 14h30 - 18h30.* Vernissage ce vendredi 3.6 à 18h.

Trier

Barbara Dörfler

Fotoarbeiten, Ausstellungsraum der TUFA (Wechselstraße 4 - 6, 1. Obergeschoss, Tel. 0049 651 7 18 24 12), *bis zum 26.6., Di. - Fr. 14h - 17h, Sa., So. und Feiertage 11h - 17h.*

Elfi Knoche-Wendel: Graphit

Galerie Junge Kunst (Karl-Marx-Str. 90, Tel. 0049 651 9 76 38 40), *vom 18.6 bis zum 24.7., Fr. 17h - 19h, Sa. + So. 14h - 16h, sowie nach Vereinbarung.* Eröffnung am 17.6. um 20h30.

Odine Lang: Formsachen

Grafiken und Papierobjekte, Galerie Junge Kunst (Karl-Marx-Str. 90, Tel. 0049 651 9 76 38 40), *bis zum 12.6., Fr. 17h - 19h, Sa. + So. 14h - 16h.*

Lis Prüssen: Tempus Quiescit Kunstmoment (Stresemannstr. 5-9), *bis zum 18.6., Do. + Sa. 14h - 18h.*

Wiltz

Les produits de l'atelier protégé

Prabbeli (8, rue de la Montagne), *jusqu'au 10.6, ve. 8h - 17h.*

Fantasmagories

(mb) - Paysages aussi sinistres que fantasmagoriques et ambiances teintées d'une poésie très particulière, envahissent les tableaux du peintre cubain Cosme Proenza, à voir actuellement au Foyer Européen à Luxembourg-Ville. A l'extrême limite du réel ou versant carrément dans le surréalisme, ses œuvres évoquent un monde étrange, peuplé de créatures vaguement aquatiques et de personnages arborant des chapeaux énormes décorés d'objets incongrus. S'inspirant fortement des peintres de la Renaissance, Cosme Proenza affectionne surtout les tons bruns, bleus et verdâtres, mais ajoute également des touches de couleurs plus flamboyantes. Pourtant ses tableaux ne sont pas ouvertement glauques. L'artiste, qui est également illustrateur, dessinateur et auteur de peintures murales a créé une mythologie inhabituelle qu'on peut au moins qualifier d'originale.

Jusqu'au 30 juin.